

M. Olausen: Le ministre nous promet-il de faire une déclaration à l'appel des motions, une fois ces négociations terminées?

L'hon. M. Marchand: La chose ne me semble pas nécessaire, s'il y a accord. L'honorable député n'aurait qu'à en lire le texte.

* * *

LES POSTES

LE RAPPORT DU CONCILIEUR AU SUJET DES MAÎTRES DE POSTE

L'hon. W. G. Dinsdale (Brandon-Souris): Monsieur l'Orateur, j'ai une question à poser au ministre des Postes. Peut-il nous dire quand sera présenté le rapport du conciliateur visant à donner satisfaction aux 8,000 membres de l'Association canadienne des maîtres de poste des petites villes et régions des collectivités rurales?

[Français]

L'hon. André Ouellet (ministre des Postes): Monsieur l'Orateur, je pense que le rapport a déjà été rendu public. Il a été remis aux employés qui l'ont étudié et qui votent présentement sur ce rapport. Je pense que l'honorable député peut facilement obtenir une copie de ce rapport.

[Traduction]

L'hon. M. Dinsdale: Il s'agit du rapport du conciliateur relativement aux 8,000 membres de l'Association canadienne des maîtres de poste des petites villes et des collectivités rurales. J'estime la question urgente puisque le contrat les concernant expirait en septembre. Les taux actuels sont tout à fait inéquitables. Le ministre pourrait-il...

M. l'Orateur: A l'ordre. Le député voudrait-il permettre au ministre de répondre?

[Français]

L'hon. M. Ouellet: Je vais vérifier, monsieur l'Orateur...

ON DEMANDE SI LE MINISTÈRE DÉLÈGUERA DES OBSERVATEURS AUX RÉUNIONS DES POSTIERS

M. Léonel Beaudoin (Richmond): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire.

L'honorable ministre pourrait-il dire si, lorsque des assemblées auront lieu afin d'étudier le pour et le contre du vote portant sur le fait de faire la grève ou non, au ministère des Postes, son ministère entend envoyer des observateurs afin de voir exactement ce qui se passe?

L'hon. André Ouellet (ministre des Postes): Le vote prend fin aujourd'hui, monsieur l'Orateur.

LES INTENTIONS DU GOUVERNEMENT QUANT À L'ACCEPTATION DU RAPPORT DU CONCILIEUR

[Traduction]

M. James A. McGrath (Saint-Jean-Est): Une question supplémentaire à l'adresse du président du Conseil du Trésor. Vu que le vote a eu lieu, le ministre nous dirait-il si le gouvernement a l'intention ou non d'accepter le rapport du conciliateur sur la situation au ministère des Postes?

Questions orales

L'hon. C. M. Drury (président du Conseil du Trésor): Je ne crois pas que l'on connaisse déjà les résultats du scrutin.

* * *

[Plus tard]

QUESTION POSÉE AU CABINET

M. Allan Lawrence (Northumberland-Durham): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au premier ministre et se rattache vraiment à une question qu'on lui a déjà posée. Le très honorable représentant nous dirait-il s'il prévoit de nouvelles conférences fédérales-provinciales pour les régions du pays où la situation économique sera aussi déplorable que dans l'Ouest?

M. l'Orateur: A l'ordre. La question du député est une simple hypothèse.

* * *

LES AÉROPORTS

VANCOUVER—LA CONSTRUCTION DE ROUTES ET LA PROLONGATION DE LA PISTE—L'ATTITUDE DU GOUVERNEMENT AU SUJET DES REVENDEMENTS DES RÉSIDENTS INTÉRESSÉS

M. John Reynolds (Burnaby-Richmond-Deita): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Transports. Compte tenu des nombreuses requêtes adressées au premier ministre et au ministre des Transports demandant leur intervention personnelle relativement aux problèmes que posent aux résidents de l'île Sea le projet de construction d'une route et de prolongation d'une piste de l'aéroport international de Vancouver, j'aimerais savoir si le premier ministre ou le ministre des Transports ont l'intention de rencontrer personnellement les intéressés et de vérifier si leurs accusations d'injustice et de discrimination sont fondées?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): De même que l'ancien ministre des Transports, j'ai entretenu certains échanges de correspondance avec les intéressés. Je crois me souvenir que les représentations dont faisait état la dernière lettre qu'ils m'ont adressée ont reçu une réponse satisfaisante du ministre des Transports d'alors. Une copie de cette réponse m'a été communiquée. Je vais vérifier si, ces dernières semaines, de nouvelles représentations m'ont été adressées ainsi qu'au ministre des Transports.

M. Reynolds: Le ministre des Transports accepterait-il de rencontrer ces personnes avant la réunion prévue pour le 17 janvier au sujet de l'accès au pont et également accepterait-il de discuter à cette occasion de la réunion qui se tient aujourd'hui à Vancouver au sujet de l'aéroport?

L'hon. Jean Marchand (ministre des Transports): Si des plaintes s'élevaient et que quiconque désirait me rencontrer, je ne manquerais pas d'étudier le dossier et de prendre les mesures nécessaires en vue d'une éventuelle conversation si la chose semblait utile.